

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THỊNH PHỐ THÁI NGUYÊN  
TỈNH THÁI NGUYÊN**

Bản án số: 613/2020/HS-ST

Ngày: 24/12/2020

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**NHÂN DANH**

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊNH PHỐ THÁI NGUYÊN, TỈNH THÁI NGUYÊN**

***Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm cả***

***Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:*** Bà Đỗ Thị Thanh NHn

***Các Hội thẩm nhân dân:*** 1. Ông Trần Quảng Thái

2. Bà Nguyễn Thị Kim Thu

***Thư ký phiên tòa:*** Bà Vũ Hoàng Yến - Thư ký Tòa án nhân dân tHnh phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên.

***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tHnh phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên tham gia phiên tòa:*** Bà Trần Thị Quỳnh Anh – Chức vụ: Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 12 năm 2020, tại hội trường Tòa án nhân dân tHnh phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 559/2020/TLST-HS ngày 09 tháng 11 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 646/2020/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 12 năm 2020 đối với bị cáo:

**Kim Trung H** (tên gọi khác: không), sinh ngày 17/8/1982; Nơi đăng ký HKTT: Xóm 1, xã Phúc H, tHnh phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Kinh; Quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: không; Giới tính: Nam; Con ông: Kim Trung K, sinh năm 1952, và bà: Trần Thị P, sinh năm 1952; Gia đình có 02 anh em, bị cáo là con thứ hai. Vợ: Quấn Thị H, sinh năm 1984 (đã ly hôn); con: có 01 con, sinh năm 2005; Tiền án, tiền sự: Không;

Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 14/8/2020. Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Thái Nguyên.

(có mặt tại phiên tòa)

**Nguyễn Mạnh H** (tên gọi khác: không), sinh ngày 30/5/1977; Nơi đăng ký HKTT: Xóm 9, xã Cổ L, huyện Phú Lương, tỉnh Thái Nguyên; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Kinh; Quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: không; Giới tính: Nam; Con ông: Nguyễn Đức T, sinh năm 1946 (đã chết), và bà: Ngô Thị B, sinh năm 1950 (đã chết); Gia đình có 04 anh em, bị cáo là con thứ hai. Vợ: Nguyễn Thị Thu H, sinh năm 1982; con: có 02 con, con lớn sinh năm 2006, con nhỏ sinh năm 2009; Tiền án, tiền sự: Không;

Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 14/8/2020. Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Thái Nguyên.

(có mặt tại phiên tòa)

**Người chứng kiến:** Ông Phạm Quang T, sinh năm 1994; ĐKKHKT: Xóm S, xã S, TP. Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên (vắng mặt).

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 18 giờ 30 phút, ngày 13/8/2020, tổ công tác của Công an xã S, tHnh phố Thái Nguyên làm nhiệm vụ tuần tra kiểm soát tại khu vực xóm 6, xã S, tHnh phố Thái Nguyên phát hiện 02 nam giới đang đi xe mô tô có biểu hiện nghi vấn liên quan đến ma túy nên đã yêu cầu kiểm tra Hnh chính. Hai nam giới khai nhận có họ tên là Nguyễn Mạnh H và Kim Trung H. Quá trình kiểm tra, Kim Trung H tự giác lấy từ trong tất đang đi ở chân bên trái 02 (hai) gói giấy bạc màu vàng, bên trong mỗi gói đều chứa chất bột màu trắng. Theo Kim Trung H khai nhận đó là ma túy Heroine Kim Trung H vừa mua được với giá 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) từ một người đàn ông không quen biết để sử dụng cùng với Nguyễn Mạnh H. Số tiền dùng để mua ma túy là do Nguyễn Mạnh H đưa cho Kim Trung H. Kiểm tra người Nguyễn Mạnh H không phát hiện, thu giữ gì. Tổ công tác đã tiến Hnh lập biên bản bắt người phạm tội quả tang đối với Kim Trung H, Nguyễn Mạnh H và niêm phong số chất bột màu trắng thu giữ của Kim Trung H trong phong bì ký hiệu H. Đồng thời, tạm giữ của Kim Trung H 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F5-7870, số khung: 100200020708, số máy: 00051371, xe đã qua sử dụng; tạm giữ của Nguyễn Mạnh H 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F7-9660, số khung: BE42F-VN 102687, số máy: E418-VN 102687, xe đã qua sử dụng.

Cùng ngày, Cơ quan Cảnh sát điều tra đã tiến Hnh cân toàn bộ số chất bột màu trắng thu giữ của Kim Trung H có khối lượng 0,119 gam và lấy mẫu vật gửi giám định ký hiệu H1.

Tại bản kết luận giám định số 1067/KL-KTHS ngày 22/8/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Thái Nguyên kết luận: mẫu chất bột màu trắng trong mẫu bì ký hiệu H1 gửi giám định là chất ma túy, loại Heroine, có khối lượng 0,119 gam.

Tại cơ quan điều tra, Kim Trung H và Nguyễn Mạnh H khai: Khoảng 18 giờ 00 phút, ngày 13/8/2020, Nguyễn Mạnh H đến xưởng sửa chữa máy xúc thuộc phường Tân Long, tHnh phố Thái Nguyên để nhờ Kim Trung H đi mua ma túy Heroine về cùng nhau sử dụng. Nguyễn Mạnh H đưa cho Kim Trung H số tiền 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) để đi mua ma túy. Kim Trung H đồng ý, nhận tiền và điều khiển xe mô tô mang biển kiểm soát 20F7-9660 cùng đi đến khu vực đèn tín hiệu giao thông thuộc phường Quan Triều, tHnh phố Thái Nguyên. Sau đó Nguyễn Mạnh H dừng lại đứng đợi còn Kim Trung H tiếp tục điều khiển xe mô tô đến khu vực cầu Gia Bầy, thuộc phường Đồng Bầm, tHnh phố Thái Nguyên để tìm mua ma túy Heroine. Tại đây, Kim Trung H gặp và mua của một người đàn ông không rõ lai lịch 02 gói Heroine được gói bằng giấy bạc màu vàng với giá 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) là tiền của Nguyễn Mạnh H đưa trước đó. Mua xong, Kim Trung H cất 02 gói Heroine vào chiếc tất bên trái của Kim Trung H đang mặc, rồi điều khiển xe về đến khu vực đèn tín hiệu giao thông thuộc phường Quan Triều gặp Nguyễn Mạnh H và nói với Nguyễn Mạnh H là đã mua được ma túy. Sau đó, Kim Trung H và Nguyễn Mạnh H mỗi người điều khiển một xe mô tô cùng nhau đi đến khu vực xóm 6, xã S, tHnh

phố Thái Nguyên để tìm nơi sử dụng ma túy thì bị tổ công tác phát hiện bắt quả tang và thu giữ vật chứng như nêu trên.

Vật chứng của vụ án gồm:

- 01 bì niêm phong ký hiệu H1 bên trong chứa ma túy.

- 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F5 – 7870, số khung: 100200020708, số máy: 00051371, xe đã qua sử dụng. Kim Trung Hkhai mua của một người đàn ông không quen biết với giá 1.500.000đ (một triệu năm trăm nghìn đồng) để làm phương tiện đi lại.

- 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F7-9669, số khung: BE2F-VN 102687, số máy: E418-VN 102687, xe đã qua sử dụng. Nguyễn Mạnh Hkhai mua của một người đàn ông không quen biết ở khu vực Gang thép với giá 2.000.000đ (hai triệu đồng) để làm phương tiện đi lại.

Hiện vật chứng đang được bảo quản tại kho vật chứng của Chi cục Thi Hành án dân sự tHnh phố Thái Nguyên chờ xử lý.

Tại bản cáo trạng số 561/CT-VKSNDTPTN ngày 05/11/2020 của Viện kiểm sát nhân dân tHnh phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên truy tố Kim Trung Hà và Nguyễn Mạnh H về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 của BLHS.

Tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình và xác định Cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân tHnh phố Thái Nguyên truy tố bị cáo là đúng người đúng tội.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Nguyên luận tội bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 BLHS,

Xử phạt Kim Trung H từ 18 – 24 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo Kim Trung H.

Xử phạt Nguyễn Mạnh H từ 18 – 24 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo Nguyễn Mạnh H.

Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự; Tịch thu tiêu hủy bì niêm phong ký hiệu H1;

Tịch thu sung quỹ nH nước 02 chiếc xe mô tô Kim Trung Hà và Nguyễn Mạnh H đã sử dụng làm công cụ trong quá trình thực hiện tội phạm:

- 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F5 – 7870, số khung: 100200020708, số máy: 00051371, xe đã qua sử dụng.

- 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F7-9669, số khung: BE2F-VN 102687, số máy: E418-VN 102687, xe đã qua sử dụng.

Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016 ngày 30/12/2016 của UBTVQH 14 buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận. Tại lời nói sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét cho được hưởng mức án nhẹ nhất.

## NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

### [1] Về thủ tục tố tụng:

Đối với Hình vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Thái Nguyên, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Nguyên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng nên Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét.

### [2] Về Hình vi phạm tội của các bị cáo:

Lời khai nhận của Kim Trung H và Nguyễn Mạnh H phù hợp với nhau, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, lời khai của người chứng kiến, vật chứng thu giữ, kết luận giám định và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Do đó có căn cứ xác định.

Hồi 18 giờ 30 phút ngày 13/8/2020, tại Xóm 6, xã S, thành phố Thái Nguyên, Kim Trung H và Nguyễn Mạnh H đã có hành vi tàng trữ 0,119 gam Heroine nhằm mục đích để sử dụng cho bản thân thì bị tổ công tác Công an xã S, thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên phát hiện, bắt quả tang, thu giữ vật chứng.

Nội dung điều 249 BLHS quy định:

***“1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:***

***a)***

...

***c) Heroine...có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam”.***

Như vậy, Hình vi của các bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự. Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên truy tố các bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Xét nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của cá bị cáo, Hội đồng xét xử nhận thấy:

Hình vi của các bị cáo thuộc trường hợp nghiêm trọng. Hành vi của các bị cáo trực tiếp xâm phạm đến chế độ quản lý độc quyền của nhà nước đối với các chất ma túy. Lỗi của các bị cáo là lỗi cố ý trực tiếp.

Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử các bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Vì vậy các bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Các bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng nào theo quy định tại Điều 52 của BLHS.

[4]. Về hình phạt: Sau khi xem xét đánh giá tính chất, mức độ của Hình vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, vai trò, cũng như nhân thân của các bị cáo thì thấy rằng cần có có mức án nghiêm khắc để đảm bảo tính nghiêm

minh của pháp luật, đảm bảo tính chất ngăn ngừa tội phạm nói chung và các tội phạm về ma túy nói riêng. Xét thấy mức hình phạt từ 18-24 tháng tù mà đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Nguyên đề nghị khi luận tội đối với bị cáo Kim Trung Hà và bị cáo Nguyễn Mạnh H là phù hợp.

Về hình phạt bổ sung: Xét thấy các bị cáo là đối tượng nghiện ma túy, công việc và thu nhập không ổn định, không có tài sản gì để đảm bảo thi hành do đó không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

[5] Về vật chứng của vụ án: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

01 bì niêm phong ký hiệu H1 là ma túy còn lại sau giám định cần tịch thu tiêu hủy.

Tịch thu sung quỹ NH nước 02 chiếc xe mô tô Kim Trung Hà và Nguyễn Mạnh H đã sử dụng làm công cụ trong quá trình thực hiện tội phạm:

- 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F5 – 7870, số khung: 100200020708, số máy: 00051371, xe đã qua sử dụng.

- 01 xe mô tô mang biển kiểm soát 20F7-9669, số khung: BE2F-VN 102687, số máy: E418-VN 102687, xe đã qua sử dụng.

[6] Về án phí, quyền kháng cáo: Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm sung công quỹ NH nước và có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Về nguồn gốc số Heroine bị thu giữ, Kim Trung H khai mua của một người đàn ông không rõ lai lịch, địa chỉ tại khu vực cầu Gia Bầy, thuộc phường Đồng Bầm, TP Thái Nguyên. Quá trình điều tra không xác định được nhân thân, lai lịch của đối tượng này nên Cơ quan cảnh sát điều tra công an thành phố Thái Nguyên không có cơ sở làm rõ để xử lý.

Vì các lẽ trên

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Tuyên bố: Kim Trung H và Nguyễn Mạnh H phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng: Điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật hình sự;

1. Xử phạt: Kim Trung H 18 (mười tám) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị bắt tạm giữ, tạm giam 14/8/2020.

Xử phạt: Nguyễn Mạnh H 18 (mười tám) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị bắt tạm giữ, tạm giam 14/8/2020.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

Áp dụng Điều 329 của BLTTHS: Tạm giam bị cáo 45 (bốn mươi lăm) ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm để đảm bảo thi hành án.

2. Về vật chứng: Áp dụng Điều 47 BLHS, Điều 106 BLTTHS;

Tịch thu tiêu hủy: 01 bì niêm phong ký hiệu H1 bên trong chứa ma túy còn lại sau giám định và vỏ bao gói, mặt sau bì niêm phong có 02 dấu tròn đỏ của phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Thái Nguyên cùng chữ ký ghi họ tên Lý Văn Toán và Nguyễn Thành Trung.

Tịch thu sung quỹ nhà nước:

- 01(một) xe mô tô, xe cũ đã qua sử dụng; trên thân xe dán nhãn Honda –Dream II; loại xe hai bánh từ 50-175 cm<sup>3</sup>; biển kiểm soát 20F5 – 7870; số loại: FR100-S; Dung tích xilanh: 97; màu sơn: nâu; số khung: NJ100\*200020708; số máy: FMG-1A\*00051371.

- 01 xe mô tô, xe cũ đã qua sử dụng, loại xe hai bánh từ 50-175 cm<sup>3</sup>; biển kiểm soát 20F7-9669; số loại: FD110; màu sơn xanh; dung tích xilanh: 109; số khung: BE2F-VN 102687, số máy: E418-VN 102687,.

*(Đặc điểm vật chứng theo Biên bản giao nhận vật chứng số 63 ngày 30/10/2020 giữa Công an thành phố Thái Nguyên và Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Thái Nguyên.)*

3.Về án phí: Áp dụng Điều 136 BLTTHS; Nghị quyết 326/2016/QH ngày 30/12/2016 quy định mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án buộc bị cáo Kim Trung H và bị cáo Nguyễn Mạnh H mỗi bị cáo phải chịu 200.000 đồng án phí HSST sung ngân sách nhà nước.

Án xét xử sơ thẩm công khai. Báo cho bị cáo biết có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND TP Thái Nguyên;
- CCTHADS TP Thái Nguyên;
- Công an TP Thái Nguyên;
- Sở tư pháp tỉnh Thái Nguyên;
- Bị cáo;
- Hồ sơ vụ án;
- Lưu.

**TM . HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

**Đỗ Thị Thanh Nhàn**

**THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ    THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Đỗ Thị Thanh Nhàn**

***Nơi nhận:***

- TAND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND TP Thái Nguyên;
- CCTHADS TP Thái Nguyên;
- Công an TP Thái Nguyên;
- Sở tư pháp tỉnh Thái Nguyên;
- Bị cáo;
- Hồ sơ vụ án;
- Lưu.

**TM . HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

**Đỗ Thị Thanh NHn**



**THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ    THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Đỗ Thị Thanh Nhàn**

***Nơi nhận:***

- TAND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND tỉnh Thái Nguyên;
- VKSND TP Thái Nguyên;
- CCTHADS TP Thái Nguyên;
- Công an TP Thái Nguyên;
- Sở tư pháp tỉnh Thái Nguyên;
- Bị cáo;
- Hồ sơ vụ án;
- Lưu.

**TM . HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

**Đỗ Thị Thanh NHn**

**THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ    THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Đỗ Thị Thanh Nhàn**